

**Генеральная Ассамблея**

Distr.: Limited  
23 September 2014  
Russian  
Original: English

**Совет по правам человека**

Двадцать седьмая сессия

Пункт 3 повестки дня

**Поощрение и защита всех прав человека,  
гражданских, политических, экономических,  
социальных и культурных прав,  
включая право на развитие**

Алжир, Аргентина, Боливия (Многонациональное Государство)\*,  
Бразилия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Куба, Ливан\*,  
Марокко, Пакистан, Парагвай\*, Перу, Российская Федерация, Сальвадор\*,  
Уругвай\*, Чили, Эфиопия (от имени Группы африканских государств):  
проект резолюции

27/...

**Последствия внешней задолженности и других  
соответствующих международных финансовых обязательств  
государств для полного осуществления прав человека,  
в частности экономических, социальных и культурных прав:  
деятельность "фондов-стервятников"**

*Совет по правам человека,*

*руководствуясь* целями и принципами Устава Организации Объединенных Наций, Венской декларацией и Программой действий и Декларацией Организации Объединенных Наций о праве на развитие,

*ссылаясь* на выраженную в преамбуле к Уставу решимость содействовать социальному прогрессу и улучшению условий жизни при большей свободе и использовать международный аппарат для содействия экономическому и социальному прогрессу всех народов,

*ссылаясь также* на Всеобщую декларацию прав человека, Международный пакт о гражданских и политических правах, Международный пакт об экономических, социальных и культурных правах и другие соответствующие международные договоры о правах человека,

\* Государство, не являющееся членом Совета по правам человека.



*ссылаясь далее* на резолюцию 68/304 Генеральной Ассамблеи, озаглавленную "Меры в направлении разработки многостороннего правового рамочного документа для регулирования процессов реструктуризации суверенного долга", которая была принята 9 сентября 2014 года,

*вновь подтверждая* все резолюции и решения, принятые Комиссией по правам человека и Советом по правам человека в связи с последствиями структурной перестройки и политики экономических реформ, а также внешней задолженности для полного осуществления всех прав человека, в том числе экономических, социальных и культурных прав, последней из которых является резолюция 25/16 Совета от 15 апреля 2014 года,

*приветствуя* работу и высоко оценивая вклад Независимого эксперта по вопросу о последствиях внешней задолженности и других соответствующих международных финансовых обязательств государств для полного осуществления всех прав человека, в частности экономических, социальных и культурных прав, в том числе выводы и рекомендации, содержащиеся в его докладе, с тематической направленностью на "фонды-стервятники"<sup>1</sup>, в котором он стремился привлечь глобальное внимание к негативному воздействию деятельности "фондов-стервятников" на международные усилия по пересмотру задолженности на льготных условиях и на потенциал бедных стран, имеющих задолженность, которые извлекали пользу в результате облегчения бремени внешнего долга в целях создания необходимых условий для реализации прав человека, включая право на развитие,

*отмечая* озабоченность, выраженную в заявлении глав государств и правительств Группы 77 и Китая, озаглавленном "За новый мировой порядок для улучшения жизни людей", которое было принято на саммите, состоявшемся в Санта-Крус-де-ла-Сьерра, Многонациональное Государство Боливия, 14–15 июня 2014 года<sup>2</sup>, в котором вновь подчеркивается важное значение мер по недопущению того, чтобы "фонды-стервятники" парализовывали усилия по реструктуризации задолженности развивающихся стран и чтобы эти фонды не ущемляли право государства на защиту своего народа согласно международному праву,

*признавая* суверенное право любого государства осуществлять реструктуризацию своего суверенного долга, которая не должна подрываться или которой не должна препятствовать любая мера, принимаемая другим государством,

*подтверждая*, что бремя задолженности способствует крайней нищете и голоду и является препятствием устойчивому развитию человеческого потенциала, достижению Целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и осуществлению права на развитие, и таким образом представляет собой серьезное препятствие реализации всех прав человека,

*призывая* все правительства, соответствующие учреждения, фонды и программы Организации Объединенных Наций и частный сектор при разработке политики и программ принимать во внимание руководящие принципы по внешней задолженности и правам человека<sup>3</sup>, в частности пункты 6, 8 и 20 этих принципов, которые были одобрены Советом по правам человека в его резолюции 20/10 от 10 июля 2012 года,

<sup>1</sup> A/HRC/14/21.

<sup>2</sup> См. A/68/948, приложение.

<sup>3</sup> A/HRC/20/23, приложение.

*отмечая*, что международная финансовая система не располагает надежным правовым рамочным документом для упорядоченной и предсказуемой реструктуризации суверенного долга, что дополнительно увеличивает экономические и социальные издержки несоблюдения,

*выражая озабоченность* в связи с добровольным характером международных схем по пересмотру задолженности на льготных условиях, который создал для "фондов-стервятников" возможности приобретать дефолтные суверенные долги по значительно сниженным ценам, а затем добиваться взыскания долгов в полном объеме посредством судебных тяжб, наложения ареста на имущество или путем оказания политического давления,

*принимая во внимание* тот факт, что "фонды-стервятники" посредством судебных тяжб и использования других средств вынуждают имеющие задолженность страны отвлекать финансовые ресурсы, сэкономленные в результате списания задолженности, и уменьшают воздействие пересмотра задолженности этих стран на льготных условиях или сокращают потенциальные выгоды от этого, подрывая тем самым способность правительств гарантировать полное осуществление прав человека своего населения,

*приветствуя* предложение о проведении исследования по вопросу о деятельности "фондов-стервятников" и правах человека, внесенное Консультативным комитетом в его решении 13/7<sup>4</sup> на его тринадцатой сессии и представленное на рассмотрение Совета по правам человека,

1. *осуждает* деятельность "фондов-стервятников" за ее прямое негативное воздействие, которое погашение задолженности данным фондом на грабительских условиях оказывает на способность правительств выполнять свои правозащитные обязательства, особенно в отношении экономических, социальных и культурных прав и права на развитие;

2. *подтверждает* в этом контексте, что деятельность "фондов-стервятников" указывает на некоторые проблемы в глобальной финансовой системе и свидетельствует о несправедливом характере нынешней системы, которая прямо воздействует на осуществление прав человека в государствах-должниках, и призывает государства рассмотреть возможность осуществления правового рамочного документа для обуздания хищнической деятельности "фондов-стервятников" в пределах их юрисдикции;

3. *призывает* все государства участвовать в переговорах, направленных на разработку многостороннего правового рамочного документа для регулирования процессов реструктуризации суверенного долга, как указано в резолюции 68/304 Генеральной Ассамблеи, и предлагает государствам, участвующим в таких переговорах, обеспечивать, чтобы такого рода многосторонний правовой рамочный документ был совместимым с существующими международными правозащитными обязательствами и стандартами;

4. *просит* Консультативный комитет подготовить основывающийся на результатах исследования доклад о деятельности "фондов-стервятников" и ее воздействии на права человека и представить доклад о ходе проведения такого исследования Совету по правам человека на его тридцать первой сессии для рассмотрения;

5. *просит также* Консультативный комитет запросить мнения и материалы у государств-членов, учреждений Организации Объединенных Наций,

<sup>4</sup> A/HRC/AC/13/2.

соответствующих международных и региональных организаций, Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека и соответствующих специальных процедур, включая Независимого эксперта по вопросу о последствиях внешней задолженности и других соответствующих международных финансовых обязательств государств для полного осуществления всех прав человека, в частности экономических, социальных и культурных прав, а также у национальных правозащитных учреждений и неправительственных организаций при подготовке вышеупомянутого основывающегося на результатах исследования доклада.

---